



## Conseil économique et social

Distr. générale  
14 février 2025  
Français  
Original : anglais

### Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques Session de 2025

New York, 28 avril-2 mai 2025

Point 5 b) de l'ordre du jour provisoire\*

**Compétences techniques : gestion des données relatives  
aux noms géographiques**

## Open Gazetteer, un répertoire toponymique ouvert pour l'Europe : avancées et perspectives

### Résumé\*\*

Open Gazetteer est un répertoire toponymique paneuropéen créé sous l'égide d'EuroGeographics (l'association des administrations cartographiques et cadastrales nationales) et de l'Office fédéral de cartographie et de géographie d'Allemagne. Le répertoire est constitué à partir des séries de données produites par EuroGeographics et ses membres. Il recense les toponymes officiels de tous les pays européens participants et comprend actuellement plus de 60 langues.

Le projet de développement d'OpenGazetteer s'articule en deux phases.

Au cours de la première phase (2021-2023), Open Gazetteer a été ouvert aux exonymes courants dans les langues du répertoire. Au cours de la deuxième phase (2024-2026), le contenu continue d'être élargi aux toponymes minoritaires. Étant donné que de nombreux noms de lieux minoritaires ne figurent pas dans les registres officiels, les exonymes et les endonymes dans les langues concernées seront ajoutés. Toutes les séries de données sont conformes aux spécifications de l'Infrastructure d'information géographique dans la Communauté européenne et aux décisions y relatives prises par le Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques.

Open Gazetteer est disponible publiquement sous une licence de données ouvertes, ce qui le rend librement accessible.

\* [GEGN.2/2025/1](https://unstats.un.org/unsd/geggn/sessions/4th_session_2025/).

\*\* Le rapport complet (GEGN.2/2025/83/CRP.83) a été établi par Victoria Persson (EuroGeographics), Roman Stani-Fertl (Autriche) et Pier-Giorgio Zaccheddu, Regine Elling, Jörgen Spradau et Tim Trautmann (Allemagne), et soumis par l'Allemagne. Il pourra être consulté, uniquement dans la langue de l'original, à l'adresse suivante : [https://unstats.un.org/unsd/geggn/sessions/4th\\_session\\_2025/](https://unstats.un.org/unsd/geggn/sessions/4th_session_2025/).

